



Pou Piblikasyon Imedya: 3/11/2022

GOUVÈNÈ KATHY HOCHUL

GOUVÈNÈ HOCHUL LANSE KANPAY SANSIBILIZASYON PIBLIK POU PWOTEJE NOUYÒKÈ YO KONT MALADI RESPIRATWA YO

Mesaj Videyo Komisè Sante Eta a avèti sou trip menas maladi respiratwa yo poze, tankou RSV, grip ak COVID-19

Nouvo klip video ankouraje Nouyòkè yo pou yo pran vaksen ak dòz rapèl kont grip ak COVID-19; Pran mezi pou pwoteje tèt yo ak fanmi yo

Gouvènè Kathy Hochul te lanse jodi a yon nouvo kanpay sansibilizasyon piblik konsènan enfeksyon virus respiratwa k ap pwopaje nan sezon otòn sa a ak mezi Nouyòkè yo ka pran pou pwoteje tèt yo, fanmi yo ak kominate pa yo. Pwodui pa Depatman Sante (Department of Health, DOH) Eta New York la, twa videyo yo pral difize sou entènèt sou plizyè platfòm medya sosyal epi yo pral prezante Komisè Sante Eta New York la, Doktè Mary T. Bassett, k ap pale dirèkteman ak Nouyòkè yo sou twa virus - Virus Respiratwa Sensityal (Respiratory Syncytial Virus, RSV), grip ak COVID-19 - kounye a ap sikile nan eta a ak sentòm similè e ak potansyèl pou lakòz maladi grav.

"Batay nou kont maladi respiratwa kòmanse ak pwoteje Nouyòkè yo kont enfeksyon, epi n ap pran mezi pou sansibilize sou virus sa yo epi kenbe Nouyòkè vilnerab yo an sekirite ak an sante", **Gouvènè Hochul te deklare**. "Kanpay sansibilizasyon sa a fè pati efò agresif ak sou plizyè aspè nou yo pou sispann pwopagasyon maladi kontajye yo epi fè tout sa nou kapab pou pwoteje sante Nouyòkè yo."

Komisè Depatman Sante Eta New York la, Doktè Mary T. Bassett, te deklare, "Videyo sa yo bay tout Nouyòkè yon mesaj enpòtan konsènan virus respiratwa k ap pwopaje sezon sa a ak mezi moun ka pran pou pwoteje tèt yo ak moun yo renmen yo. Nouvo kanpay sansibilizasyon piblik sa a ranfòse lòt efò konsyantizasyon piblik Depatman Sante a nan bay Nouyòkè yo kèk fason praktik pou evite pran ak pwopaje virus RSV, grip, ak COVID-19 yo otòn ak ivè sa a, tankou raple paran yo pou yo pran alafwa vaksen kont grip ak COVID-19 la pou tèt yo ak pou timoun yo ki gen 6 mwa ak plis."

Depatman Sante a te pwodwi twa videyo yo dwe pataje sou rezo sosyal yo: Yon klip kout ak yon vèsyon ki pi long ki destine avè paran yo; ak yon vèsyon ki vize espesyalman pou founisè swen sante yo.

Pandan RSV se yon virus komen chak otòn ak sezón fredi, li kapab danjere pou timoun ki trè piti, espesyalman sila yo ki fèt anvan tèm oswa ki gen mwens pase yon ane, osi byen ke pou granmoun aje ak moun ki gen kèk kondisyon medikal tankou maladi kwonik nan poumon oswa maladi kè oswa sistèm iminitè afebli. Pi bon defans kont virus respiratwa a se resevwa vaksen kont grip sezonye ak COVID, rete ajou nan dòz rapèl COVID-19, kenbe distans sosyal, mete mask nan anviwònan ki gen anpil moun, epi sèvi ak bon ijjèn, tankou lave men souvan.

Depatman Sante a ap kontinye siveye kapasite lopital rejonal yo epi angaje lopital ak sistèm swen sante ki ka resevwa kantite pasyan ki pi plis pase nòmal nan depatman ijans ak inite pasyan ki entène pa yo. Ajans la mande nenpòt moun ki malad oswa ki montre sentòm yon virus respiratwa pou yo konsilte doktè swen primè pa yo.

Tèks konplè mesaj pou paran Doktè Bassett la:

Otòn sa a, nou ap fè fas ak yon trip menas enfeksyon respiratwa tankou RSV, grip, ak COVID-19.

RSV se pa yon nouvo virus, men li ka danjere pou timoun ki piti anpil yo.

Genyen bagay nou ka fè, lave men yo, epi anseye timoun yo touse oswa etènye nan yon mouchwa oswa nan koud yo.

Asire w ke ou menm ak pitit ou yo rete lakay ou lè malad.

Paran ak gadyen yo, tanpri wè pedyat nou - oswa lòt founisè - anvan ou mennen pitit ou a nan sal ijans la.

Pran vaksen kont grip anyèl ou a epi rete ajou ak vaksen COVID yo - ki gen ladan dòz rapèl bivalan ki ajou, sa yo pral pwoteje kont maladi grav ak moun k ap entène lopital.

Pa blyie maske andedan kay—sitou si w ap viv ak timoun piti yo, oswa granmoun aje, oswa lòt moun ki gen kondisyon kwonik ki kache yo

Rete an sekirite, mèsi.

Tèks mesaj Doktè Bassett bay founisè swen sante yo:

Tan ap vin pi fre epi li yon fason previzib, enfeksyon virus respiratwa yo ap ogmante ak RSV, grip, ak COVID-19 k ap moute.

Paran ak gadyen yo enkyete, epi kòm founisè swen sante, ou ka ede. Li toujou vo lapèn pou mete aksan sou sa yo eseye epi ki vrè: Lave men yo, dezenfekte sifas yo ak vantilasyon.

Timoun yo ta dwe aprann kouvri tous ak estèniman pa yo ak yon mouchwa oswa manch rad yo. Ankouraje paran yo kenbe timoun ki malad yo lakay yo. Idrate epi jere sentòm yo.

Mete andedan kay la ak distans sosyal yo ka enpòtan pou moun k ap viv ak moun ki gen plis risk yo: Tibebe, granmoun aje, moun ki fèt avan tèm oswa ki gen pwoblèm sante ki kache yo.

Sitou, tanpri ankouraje yo pran vaksen yo.

Vaksen kont grip anyèl ak vaksen COVID-19, ki gen ladan dòz rapèl Bivalent ki ajou a, rete pi bon pwoteksyon nou kont maladi grav.

Mèsi pou èd ou ak tout sa ou fè pou pran swen Nouyòkè yo.

Nan kòmansman otòn sa a, Depatman Sante Eta a te pibliye yon [Avi Enfòmasyon sou Sante](#) konsènan maladi respiratwa nan lopital, depatman sante lokal yo, laboratwa, sal ijans, ak founisè medsin fanmi, swen primè, pedyatri, medsin adolesan, maladi enfeksyon, newoloji, ak pwofesyonèl kontwòl enfeksyon. Byenke sa pa espesifik pou nenpòt virus, avi a te mete aksan sou ogmantasyon ospitalizasyon kalite maladi sa yo lakòz epi li founi resous federal.

[Kanpay edikasyon piblik anyèl](#) ajans lan sou pye tou, l ap raple granmoun ak paran yo pou yo pran vaksen kont alafwa grip ak COVID-19 pou tèt yo ak timoun ki gen 6 mwa oswa plis. Anplis pran vaksen kont grip ak COVID-19, gen kèk fason pratik pou evite trape ak pwopajw virus RSV, grip ak COVID-19 nan otòn ak ivè sa a:

- Lave men ou souvan avèk savon ak dlo cho pandan omwen 20 segonn pou kapab pwoteje tèt ou kont jèm yo epi evite pwopaje yo pamì lòt moun yo.
- Pote avèk ou yon dezenfektan pou men abaz alkòl ki gen omwen 60 pouzan alkòl pou ou itilize lè savon ak dlo pa disponib.
- Pa touse oswa etènye nan men ou yo. Olye de sa, kouvri bouch ou ak nen ou ak yon mouchwa.
- Rete lakay ou si w malad.
- Mete yon mask ki kouvri nen ak bouch ou si ou gen sentòm.

Resous disponib tou pou ede Nouyòkè yo pran desizyon enfòme sou virus sa yo:

- Enfòmasyon sou [RSV](#).
- Enfòmasyon sou [grip](#), ki gen ladan fich enfòmasyon ak lòt materyèl ki ka telechaje.

- [Sitwèb COVID-19](#) gen resous pou lekòl piblik yo, etablisman swen pou grannmoun ak laboratwa medikal yo.
- Enfòmasyon sou [efikasite vaksen](#).

###

Lòt nouvèl disponib sou sit www.governor.ny.gov
Eta New York | Chanm Egzekitif | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418